

品番：RA-VEVT

対象年齢 3才以上

最大搭乗者体重 30kg

個人使用向け

## こども用電動乗用 ミニベスパ2シーター

### 取扱説明書／保証書

ver. 1

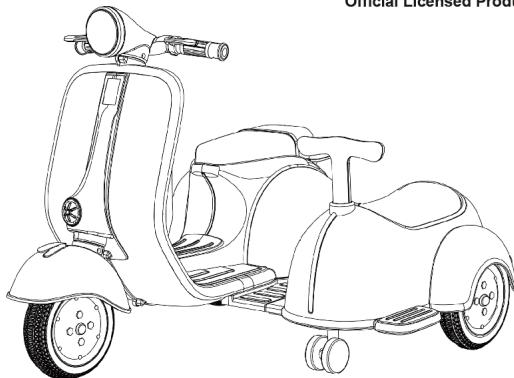
この度は弊社製品をお買い上げ頂きまして誠にありがとうございます。

この取扱説明書には組み立て方法や使用方法が書かれていますので、ご使用前によく読んでください。

誤った組み立てや操作による破損や事故を防ぐため、この取扱説明書は大切に保管してください。



Vespa 150 VL1T (1955)  
Official Licensed Product



#### ⚠ 警告

- お子様だけでは絶対に遊ばせないでください。
- ヘルメット、プロテクター、靴を着用してください。

- この製品はバッテリーが含まれています。必ず大人の方が取り扱ってください。
- 保護材やビニール袋はお子様の手に届かないところで管理し、不要な場合はすぐに処分してください。
- 故障、パーツの紛失、その他お問い合わせは、販売店か弊社サポートセンターまでご連絡ください。
- 本製品は安全の為バッテリーの接続端子を外してあります。ご使用前にバッテリーを接続し、充電をしてください。

#### ⚠ 注意

- 必ず大人の方が付き添い、安全を確認した後でご使用ください。
- 小さな部品があります。3歳未満のお子様の近くでのご使用や充電は大変危険です。

#### 組立動画▶

※本書内で説明している内容と異なる場合があります。



走行時にフローリング等の床を傷付ける場合がありますので使用時にはご注意ください。

本製品使用による事故やケガ、建物や物品等の破損はいかなる場合も保証いたしかねます。

# もくじ

完成図	P1
仕様	P2
安全に遊ぶために	P2
セット内容	P3
組み立て方法	P4～8
操作方法	P9
充電方法	P10
トラブルシューティング	P11
メンテナンス	P12
バッテリーの廃棄	P12
お問い合わせ	P12
保証書	巻末

※本書で使用している図(略図)は、製品の使用方法と構成を説明するためのものであり、実際の製品とは多少異なる場合があります。また、外観や仕様等は改良のため予告無く変更することがあります。

# 完成図

※車体及び各パーツの図(形状)は、実際の製品と異なる場合があります。



## 仕様

対象年齢	3才以上
最大搭乗者体重	30kg(本体・サイドカ一合計)
走行速度	約3~6km/h ※目安
ACアダプタ	定格入力:AC100V~240V 50/60Hz 0.45A 定格出力:DC7.5V 850mA
充電時間	8~10時間(走行時間:約1~2時間) ※目安
バッテリー	DC6V 4.5Ah 鉛蓄電池
本体サイズ	約(幅)700×(全長)800×(高さ)635mm ※一部突起箇所等を除く
本体重量	約9.6kg
電力供給	充電式
平均電池寿命	約300回 ※目安

## 安全に遊ぶために

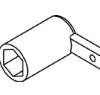
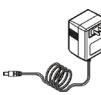
- 対象年齢、最大搭乗者体重を守ってください。
- 遊ぶときは必ずヘルメット、プロテクター、靴を着用してください。
- 必ず使用する前に製品に異常がないかご確認ください。
- 必ず大人の方が常に付き添って使用してください。お子様一人だけでは使用させないでください。
- 安全な平らな場所で使用してください。
- 公道や歩道など人の多い場所では使用しないでください。
- 車道や車の近く、坂道などの傾斜や段差のある場所、プールなどの水場の近く、濡れた場所では危険ですので絶対に使用しないでください。
- 火の近くや水気の近く、高温・多湿の場所に放置しないでください。
- 本製品を使用する際に建物や物品(床や家具等)を傷つけたり、破損しないようご注意ください。
- 暗い場所で使用せず、周りがよく見える場所で使用してください。
- 車体が動いている時は車輪に触れないでください。
- 立ち乗りなどはせずに必ず座席に座ってご使用ください。
- 電気配線を変えたり、付属されていない電気パーツを取り付けたりなどの改造はしないでください。
- 製品を正しく使用しないと部品の紛失や破損につながる場合があります。
- バッテリー・充電器・配線などが損傷していないか定期的にチェックをしてください。

# セット内容

※車体及び各パーツの図(形状)は、実際の製品と異なる場合があります。

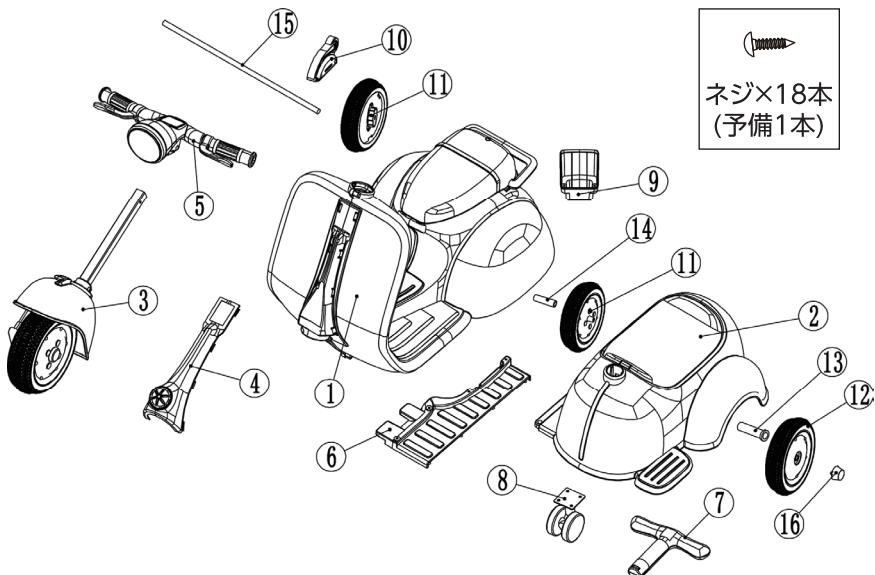
●組み立て前に、下記の部品がすべてあるか確認してください。

梱包材・付属品は組み立てが完了するまで保管をお願いいたします。

パーツ名	図	数量	パーツ名	図	数量
車体		1	サイドカバー		1
前輪		1	ヘッドカバー		1
ハンドルバー		1	連結プレート		1
ハンドル		1	キャスター		1
転倒防止パーツ		1	トリム		1
後駆動輪		2	後側輪		1
シャフトスリーブA		1	シャフトスリーブB		1
車軸		1	ホイールカバー		1
ナット取付ツール		2	ドライバー		1
ネジ		18	充電器 ※この製品専用充電器です。		1

# 組み立て方法

※車体及び各パーツの図(形状)は、実際の製品と異なる場合があります。



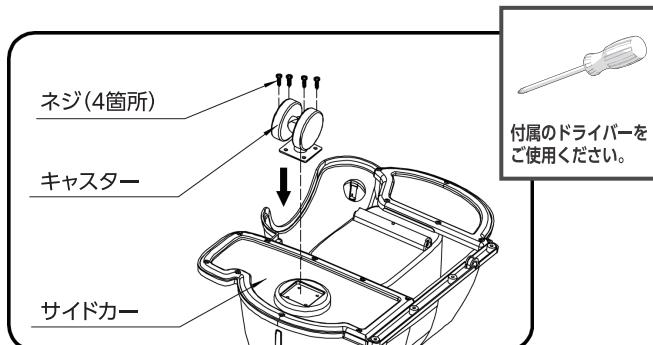
- ①車体 ②サイドカー ③前輪 ④ヘッドカバー ⑤ハンドルバー
- ⑥連結プレート ⑦ハンドル ⑧キャスター ⑨転倒防止パーツ
- ⑩トリム ⑪後駆動輪×2 ⑫後側輪 ⑬シャフトスリーブA
- ⑭シャフトスリーブB ⑮車軸 ⑯ホイールカバー

◎本書内「組み立て方法」で表記している一部のパーツは、車体もしくはその他のパーツに付属しています。

# 組み立て方法

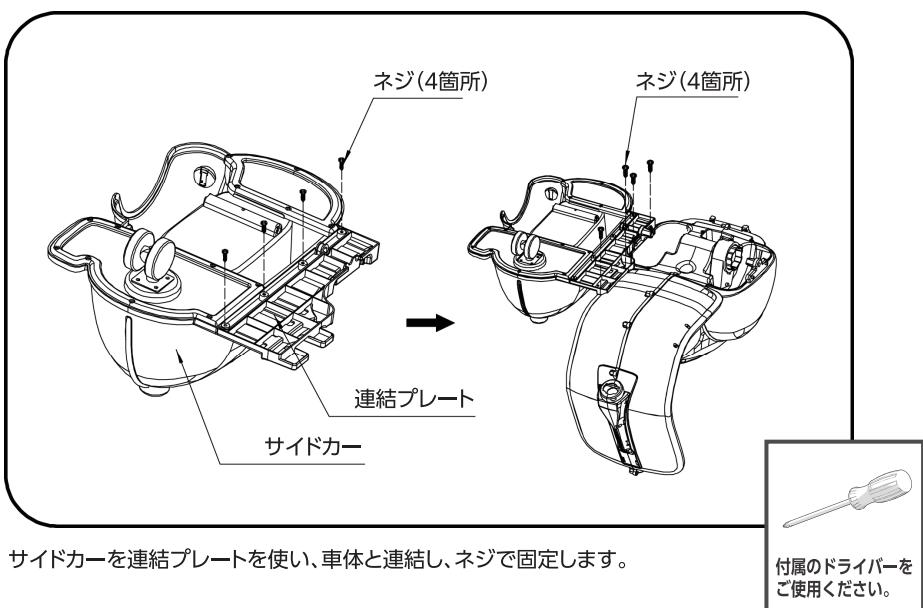
※車体及び各パーツの図(形状)は、実際の製品と異なる場合があります。

## ■キャスターの取り付け(サイドカー)



キャスターをサイドカー裏側の図の位置に取り付け、ネジで固定します。

## ■サイドカーと車体の連結

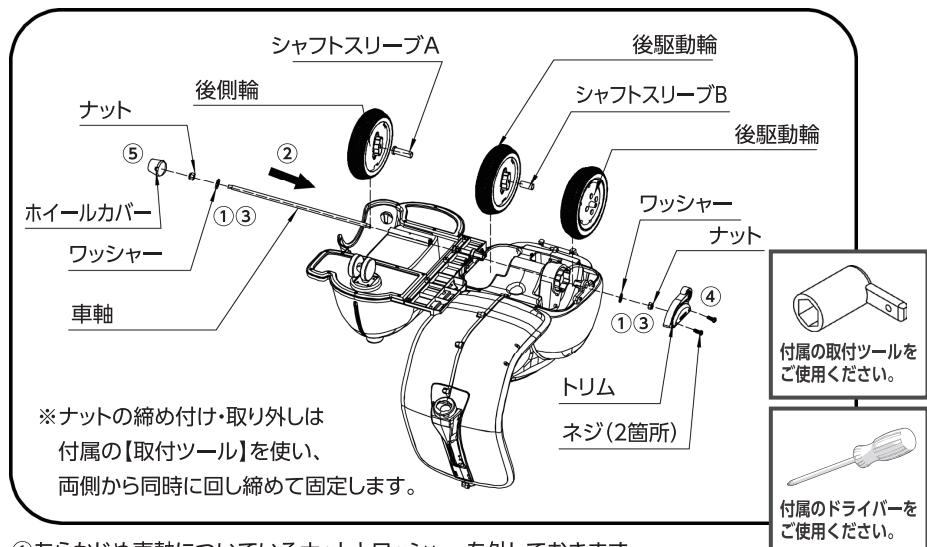


サイドカーを連結プレートを使い、車体と連結し、ネジで固定します。

# 組み立て方法

\*車体及び各パーツの図(形状)は、実際の製品と異なる場合があります。

## ■後輪の取り付け



①あらかじめ車軸についているナットとワッシャーを外しておきます。

②図の矢印の位置から車軸を差し込みます。その際、

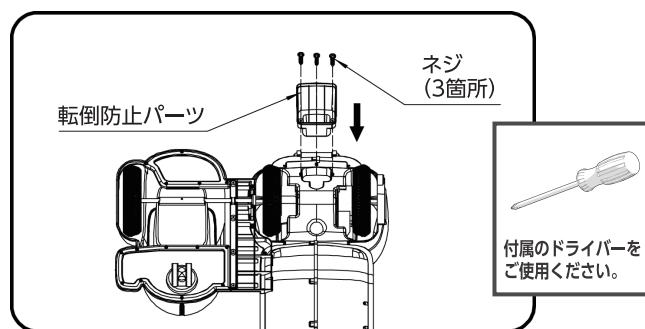
【後側輪→シャフトスリーブA→後駆動輪→シャフトスリーブB→後駆動輪】の順で車軸を通します。

③車軸を通し終わったら、両側にワッシャーを取り付けてナットで固定します。

④トリムを図の位置に取り付け、ネジで固定します。

⑤ホイールカバーを図の位置に取り付けます。

## ■転倒防止パーツの取り付け

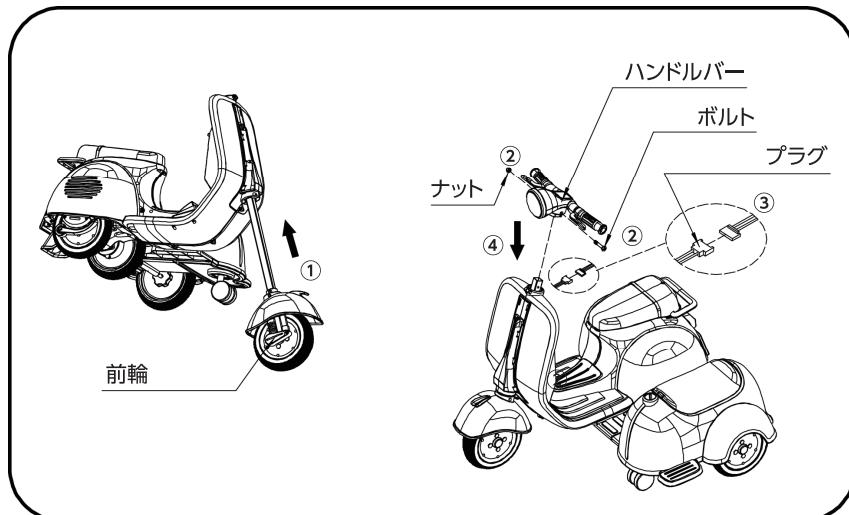


転倒防止パーツを図の位置に取り付け、ネジで固定します。

# 組み立て方法

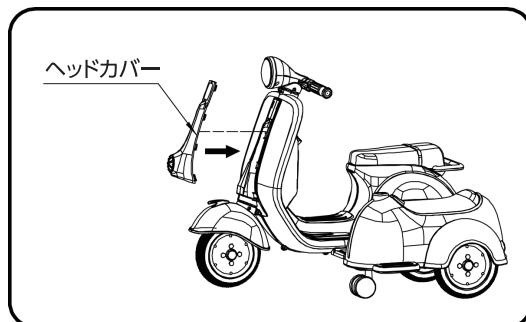
※車体及び各パーツの図(形状)は、実際の製品と異なる場合があります。

## ■前輪とハンドルの取り付け



- ①図の位置に前輪を取り付けます。
- ②ハンドルバーからナットとボルトを取り外します。
- ③ハンドルバーと車体から出ているプラグを接続します。
- ④ハンドルバーを差し込み、ナットとボルトで固定します。

## ■ヘッドカバーの取り付け

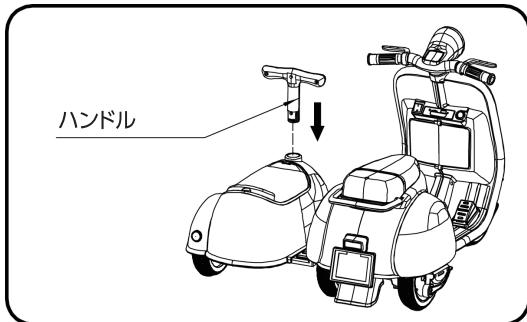


ヘッドカバーを車体の図の位置に取り付けます。

# 組み立て方法

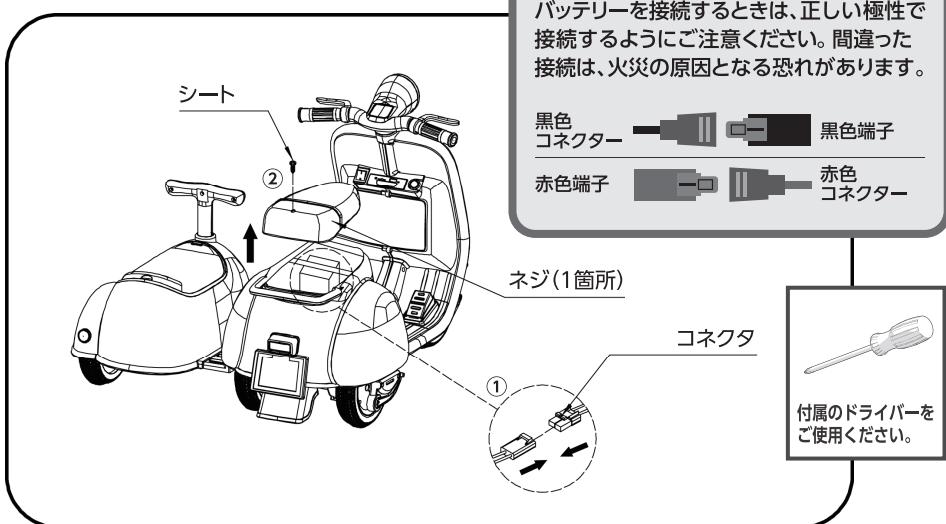
※車体及び各パーツの図(形状)は、実際の製品と異なる場合があります。

## ■ハンドルの取り付け(サイドカー)



図のようにサイドカーにハンドルを取り付けます。

## ■バッテリーの接続



①図の位置のコネクターを接続します。(シートが付いている場合は取り外してください。)

②シートを取り付け、ネジで固定します。

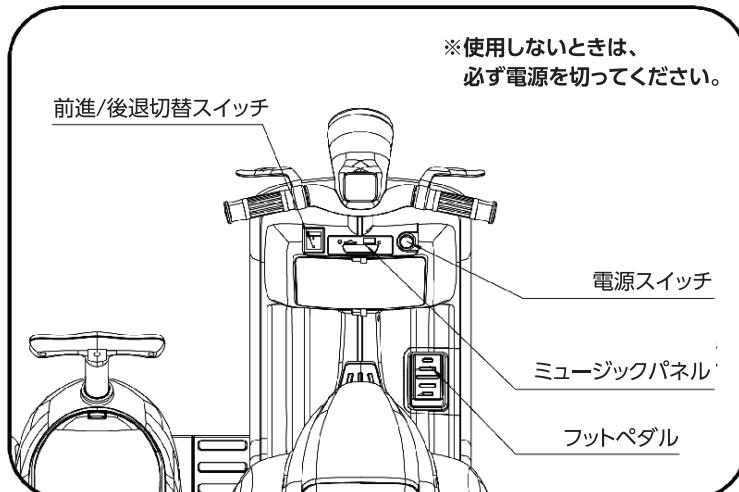
※ネジは、シート取り付け位置にあらかじめ付いている場合があります。

# 操作方法

※車体及び各パーツの図(形状)は、実際の製品と異なる場合があります。

## ⚠ 注意

- ギアやモーターへのダメージを防ぐため、方向を変更する時は、車体を止めてから行ってください。
- ブレーキ機能はありません。フットペダルを離して停止させてください。



### ■電源の入れ方／切り方

- ①『電源スイッチ』で電源の入と切を操作します。
- ②電源を入れるとヘッドライトが点灯し、サウンドが鳴ります。
- ③電源を切る際は、『前進/後退切替スイッチ』を「○」に切り替えてから電源を切ってください。

### ■前進の仕方

- ①『前進/後退切替スイッチ』を「▲」に切り替えます。
- ②フットペダルを踏むと前進します。

### ■後退の仕方

- ①『前進/後退切替スイッチ』を「▼」に切り替えます。
- ②フットペダルを踏むと後退します。

### ■停止の仕方

フットペダルを離すと、停止します。

# 充電方法

※車体及び各パーツの図(形状)は、実際の製品と異なる場合があります。



①車体座席下の充電差込口に、充電器の端子を差し込んでください。

②充電器をコンセントに差し込むと充電が開始されます。

- 充電器のランプ色は「赤：充電中」、「緑：充電完了」を示します。
- 本製品を初めて使用する前に8~10時間充電をしてください。※12時間以上充電をしないでください。
- 本体の走りが遅くなったら充電をしてください。
- ご使用ごと、または最低1カ月に1度は8~10時間充電をしてください。※12時間以上充電をしないでください。

## ⚠ 警告

- 充電は必ず大人の方がおこなってください。
- 同梱されてる充電器は本製品の専用充電器です。他の製品に使用しないでください。また、他の製品の充電器を本製品に使用しないでください。
- 火災、爆発の恐れがありますので、付属のバッテリーや充電器は他の製品に使用しないでください。また、付属しているバッテリー、充電器をご使用ください。
- 電気ショック、火災、爆発、本体の故障の原因となりますので電気回路システムを絶対に改造しないでください。
- バッテリー端子同士を直接接触させないでください。
- バッテリーやバッテリー構成部分に水などの液体がつかないようにしてください。
- 火気や可燃性物質の近くで充電をしないでください。充電は乾いた、通気の良い場所で行ってください。
- バッテリー、バッテリー端子等には鉛が含まれておりますので、これらに触れた後は手を洗ってください。
- バッテリーには鉛蓄電池等有害な物質が含まれておりますのでバッテリーは開けないでください。
- 充電器内部のワイヤーや電気回路がむき出しになると電気ショックを起こす危険があります。
- 充電器は開けないでください。お子様には絶対に充電器を触らせないでください。
- バッテリーを落とさないでください。バッテリーの損傷やけがの危険性があります。
- バッテリーの充電をする前にバッテリー、充電器、コード、コネクター等に損傷や異常がないか確認し、損傷や異常があった場合は充電をしないでください。
- ご使用ごと、または最低1カ月に1度は充電をして、バッテリー残量がなくならないようにしてください。
- 充電を長期間しない状態が続くと、バッテリーの寿命が短くなる・充電が出来なくなる場合があります。
- 逆さまにバッテリーを充電しないでください。
- 思わぬ事故や故障を防ぐため、バッテリーは常に車体に固定して使用してください。

# トラブルシューティング

## ■車体が動かない

### ●考えられる原因1:充電が足りない

十分に充電がされていない可能性があります。ご使用毎、または最低1カ月に1度は8~10時間充電をしてください。その際に12時間以上充電をしないでください。

### ●考えられる原因2:バッテリーの接続が緩い

バッテリーがしっかりと差し込まれていることをご確認ください。

### ●考えられる原因3:充電中

充電中は電源が入りません。充電器のプラグを抜いて、充電を終了してください。

### ●考えられる原因4:モーターが損傷している

モーターは専門の修理が必要です。

(販売店かサポートセンターまでお問い合わせください。)

### ●考えられる原因5:過積載

最大積載量を超えた状態ではないことをご確認ください。

## ■充電できない

### ●考えられる原因1:バッテリーの接続が緩い

バッテリーがしっかりと差し込まれていることをご確認ください。

### ●考えられる原因2:充電器が差し込まれていない

充電器がコンセントとプラグにしっかりと差し込まれていることをご確認ください。

### ●考えられる原因3:充電器が壊れている

通常は充電中に充電器が温かくなります。充電器が温かくならない場合は故障が考えられますので交換してください。(販売店かサポートセンターまでお問い合わせください。)

## ■車体がすぐに止まる

### ●考えられる原因1:充電が足りない

十分に充電がされていない可能性があります。ご使用毎、または最低1カ月に1度は8~10時間充電をしてください。その際に12時間以上充電をしないでください。

### ●考えられる原因2:バッテリーが古い

ご使用頻度やご使用条件により異なりますが、バッテリーの寿命は充電回数約300回(目安)です。

バッテリーが古くなったら交換をしてください。(販売店かサポートセンターまでお問い合わせください。)

## ■音楽の再生が正常に行われない

### ●考えられる原因1:充電が足りない

十分に充電がされていない可能性があります。ご使用毎、または最低1カ月に1度は8~10時間充電をしてください。その際に12時間以上充電をしないでください。

### ●考えられる原因2:バッテリーが消耗している

ご使用頻度やご使用条件により異なりますが、バッテリーの寿命は充電回数約300回(目安)です。

バッテリーが古くなったら交換をしてください。(販売店かサポートセンターまでお問い合わせください。)

## メンテナンス

- 製品全体を点検してからご使用ください。バッテリー、充電器、ケーブル、コード、プラグ、プラスチックパーツ等に損傷や異常がないか、ネジはきちんと締まっているか、定期的に点検をしてください。
- 損傷や異常がある場合は使用しないでください。
- 車体は必ず屋内に保管してください。
- ストーブやヒーター等の火気の近くで保管しないでください。プラスチックパーツが溶ける恐れがあります。
- ご使用ごと、または1カ月に1度8~10時間充電をしてください。この際に12時間以上充電をしないでください。
- 石鹼や水で車体を洗わないでください。モーター、電気システム、バッテリーに損傷を与える恐れがあります。
- 汚れは乾いた布か湿らせた柔らかい布で拭き取ってください。研磨剤やワックスは使用しないでください。
- 埃の多い場所で運転しないでください。モーター や電気システム、可動パーティに損傷を与える恐れがあります。
- 使用後はバッテリー接続を外してください。
- タイヤの回転部分を定期的に点検してください。異物による回転の妨げ等がないか、回転が正常に保たれているか確認してください。異物がある場合は取り除いてください。

## バッテリーの廃棄

- 使用済みのバッテリーは地域の廃棄ルールに従って廃棄、またはリサイクルをしてください。

詳しくはお近くの廃棄物管理センターにお問い合わせください。

- バッテリーは燃やさないでください。液漏れや爆発の恐れがあります。

- バッテリーは家庭ごみで捨てないでください。

家庭ごみと混ぜ焼却、埋め立てをすることは法律で禁止されています。



## お問い合わせ

株式会社 池商(サポートセンター) 受付時間:9:00~17:00 ※土・日・祝日を除く

〒950-0162 新潟県新潟市江南区龜田大月2-465-5

TEL:025-383-0105 FAX:025-383-0108

E-MAIL:support@ikesho-n.jp

配送用ダンボール箱  
保存のお願い

お届け時のダンボール箱は、初期不良の対応に必要になる場合がございますので、開梱後も1週間程度の保存をお願い致します。ダンボール箱を廃棄の場合は、初期不良の場合であっても、回収用のダンボール箱は有料(3,000円)となりますのでご注意ください。

## 免責事項

本製品の使用および故障により生じた直接・間接問わず損害に関しましては、

弊社は一切の責任を負いかねますのであらかじめご了承ください。

# 保証書

※保証修理には販売証明書のご提出が必要です。  
※保証期間が過ぎた場合はお見積り修理となります。

型番:				
お客様	フリガナ お名前	( )	TEL —	
	〒 ご住所			
販売店	●販売店名			
	●住所			
	●電話番号			
保証期間	●お買い上げ日:	年	月	日
【保証期間:お買い上げ日より6ヶ月間(但し保証規定に基づく)】				

見本

販売店様へ ●欄を必ずご記入の上、お客様へお渡し願います。

お客様へ 取扱説明書に記載の注意書きに基づく正確な使用方法で、保証期間内に故障した場合に限り無償修理させて頂きます。販売店または弊社までご連絡をお願いいたします。

## 保証規定

- 通常の使用により万一本質上または構造上に欠陥が生じた場合無償で新品交換または修理いたします。ただし、以下の理由またはこれに準ずる理由により生じた故障などについては保証書は適用されません。  
(A)取扱いの不注意、誤った使用方法、落下による故障や破損  
(B)取扱説明書に書かれている注意を怠った場合  
(C)火災・地震・水害・落雷・その他の天災、公害等による故障や損傷  
(D)お買い上げ後の輸送、移動、落下などによる故障や損傷  
(E)弊社または弊社の指定した事業所以外で行われた修理、改造  
(F)日本国外での使用による不具合  
(G)本書のご提示がない場合、または保証期間が過ぎている場合  
(H)上記の保証期間など記載内容を訂正または変更した場合  
(I)個人使用以外での使用による不具合  
(J)中古品として本製品をご購入された場合(個人間売買を含む)
- 使用に伴う消耗部品の消耗やアクセサリーの故障は保証適用されません。
- 運賃諸掛費用は原則としてお客様にてご負担願います。
- 保証の適用されていない故障および保証期間の切れた後の故障については有償で修理いたします。  
(但し、故障内容により修理できない場合もございます。)
- 本製品の使用中発生した故障の他に起因する付随的損害については保証いたしません。
- 本書は再発行致しません。
- 保証書の発行により、購入者の法律上の権利が制限されることはありません。

輸入販売元:

株式会社 池商

<http://www.ikesho-n.jp>

■ サポートセンター(受付時間:9:00~17:00 ※土・日・祝日を除く)

〒950-0162 新潟県新潟市江南区龜田大月2-465-5

TEL:025-383-0105 FAX:025-383-0108

E-MAIL:[support@ikesho-n.jp](mailto:support@ikesho-n.jp)

*RAMASU*<sup>®</sup>